

Avista Education Språkresor AB  
Org.nr 556274-4267

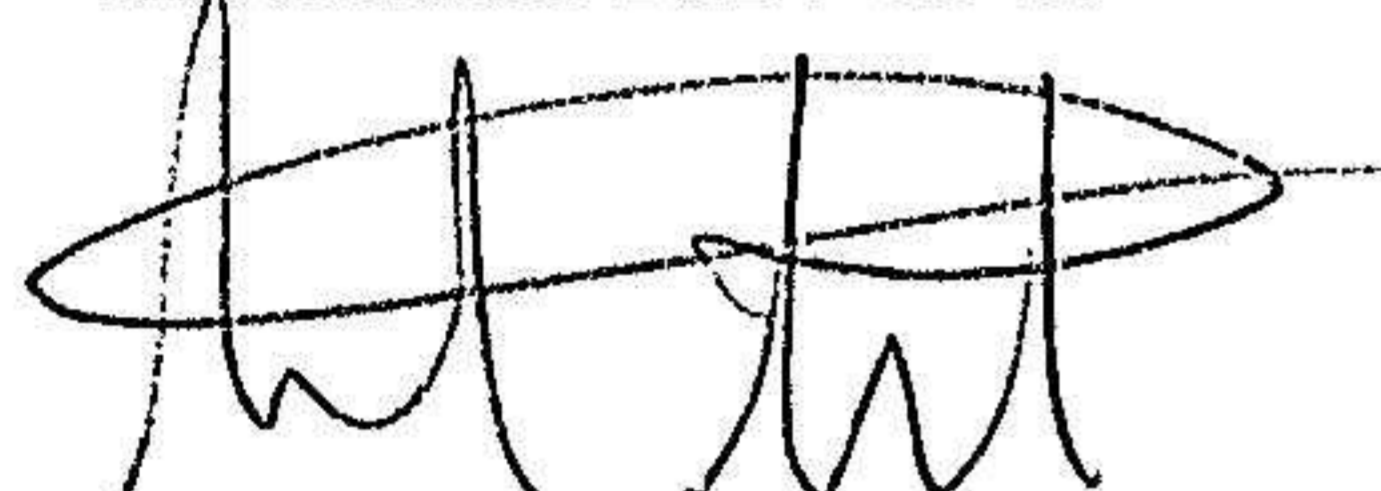
---

# ÅRS- REDOVISNING 2022/2023

---

Undertecknad styrelseledamot i Avista Education Språkresor AB intygar, dels att denna kopia av årsredovisningen överensstämmer med originalet, dels att resultat- och balansräkning fastställts på ordinarie bolagsstämma 2024-02-29. Bolagsstämman beslöt även att godkänna styrelsens förslag till resultatdisposition.

Stockholm 2024-02-29



Anders Åkerlund

## Förvaltningsberättelse

Styrelsen för Avista Education Språkresor AB får härmed avge årsredovisning för räkenskapsåret 2022-09-01-2023-08-31.

### VERKSAMHETEN

#### Allmänt om verksamheten

Avista Education Språkresor AB arrangerar språkutbildning över hela världen i samarbete med utländska språkskolor och universitet. Avista erbjuder även högskolestudier, volontärprogram och arbetspraktik utomlands. Verksamheten startade 1980 och företaget är ett av de äldsta och mest väletablerade i branschen.

#### Väsentliga händelser under året

Företaget har under året bytt ägare. Omsättning och resultat återspeglar en fortsatt återhämtning och ökade kostnader för personal och investeringar.

Flerårsöversikt (tkr)	2209-2308	2109-2208	2009-2108	1909-2008
Nettoomsättning	8 010 550	7 307 149	3 595 523	6 023 410
Resultat efter finansiella poster	853	1 034	39	-337
Soliditet %	31	33	25	25

#### Förändringar i eget kapital

	Aktiekapital	Reservfond	Balanserat resultat	Årets resultat	Totalt
Belopp vid årets ingång	100 000	20 000	1 234 961	1 033 502	2 388 463
Resultatdisposition enligt bolagsstämman:					
Utdelning		-	2 268 463	0	0
Balanseras i ny räkning			1 033 502	-1 033 502	
Årets resultat				506 619	506 619
Belopp vid årets utgång	100 000	20 000	0	506 619	2 895 082

#### RESULTATDISPOSITION

Medel att disponera:

Balanserat resultat	0
Årets resultat	506 619
Totalt	<u>506 619</u>

Förslag till disposition:

Utdelning	0
Balanseras i ny räkning	506 619
Totalt	<u>506 619</u>

2024052510057

<b>Resultaträkning</b>	<b>Not</b>	<b>2022-09-01 2023-08-31</b>	<b>2021-09-01 2022-08-31</b>
<i>Bruttoresultat</i>		1 853 793	1 694 952
Personalkostnader	1	-1 045 817	-665 709
<b>Summa rörelsekostnader</b>		<b>-1 045 817</b>	<b>-665 709</b>
<i>Rörelseresultat</i>		<b>807 976</b>	<b>1 029 243</b>
<b>Finansiella poster</b>			
Resultat från övriga finansiella anläggningstillgångar		147	0
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		45 086	12 051
Räntekostnader och liknande resultatposter		0	0
<b>Summa finansiella poster</b>		<b>45 234</b>	<b>12 051</b>
<i>Resultat efter finansiella poster</i>		<b>853 210</b>	<b>1 041 294</b>
<b>Bokslutsdispositioner</b>			
Lämnade koncernbidrag		0	0
Förändring av periodiseringsfonder		-214 000	0
<b>Summa bokslutsdispositioner</b>		<b>-214 000</b>	<b>0</b>
<i>Resultat före skatt</i>		<b>639 210</b>	<b>1 041 294</b>
Skatt på årets resultat		132 591	7 792
<i>Årets resultat</i>		<b>506 619</b>	<b>1 033 502</b>

2024032510058

<b>Balansräkning</b>	<b>Not</b>	<b>2022-09-01 2023-08-31</b>	<b>2021-09-01 2022-08-31</b>
<b>TILLGÅNGAR</b>			
<b>Anläggningstillgångar</b>			
Materiella anläggningstillgångar	2	0	0
Finansiella anläggningstillgångar	3	0	400 000
<b>Summa anläggningstillgångar</b>		<b>0</b>	<b>400 000</b>
<b>Omsättningstillgångar</b>			
Kortfristiga fordringar		83 828	256 985
Kortfristiga placeringar		0	3 200 576
Kassa och bank		2 994 993	3 433 093
<b>Summa omsättningstillgångar</b>		<b>3 078 821</b>	<b>6 890 654</b>
<b>SUMMA TILLGÅNGAR</b>		<b>3 078 821</b>	<b>7 290 654</b>

<b>Balansräkning</b>	Not	2022-09-01 2023-08-31	2021-09-01 2022-08-31
<b>EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>			
<b>Eget kapital</b>			
<i>Bundet eget kapital</i>			
Aktiekapital		100 000	100 000
Reservfond		20 000	20 000
<i>Summa bundet eget kapital</i>		<b>120 000</b>	<b>120 000</b>
<i>Fritt eget kapital</i>			
Balanserat resultat		0	1 234 961
Årets resultat		506 619	1 033 502
<i>Summa fritt eget kapital</i>		506 619	2 268 464
<b>Summa eget kapital</b>		<b>626 619</b>	<b>2 388 464</b>
Obeskattade reserver		214 000	
Avsättningar för pensioner och liknande enligt lagen (1967:531) om tryggnad av pensionsutfästelse mm		0	400 000
Kortfristiga skulder och skatt på årets resultat		2 238 202	4 502 190
<b>SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>		<b>3 078 821</b>	<b>7 290 654</b>

6(2)

**Avista Education Språkresor AB**

Org.nr. 556274-4267

**Noter**

**Not 1 Redovisnings- och värderingsprinciper**

Årsredovisningen har upprättats enligt årsredovisningslagen och BFNAR 2016:10 Årsredovisning i mindre företag. Resultat- och balansräkning är upprättade i förkortad form.

Bolaget är ett helägd dotterbolag till Handelsbolaget Emptum, org.nr 969799-2502, med säte i Stockholm.

*Intäktsredovisning*

Bokförda intäkter består huvudsakligen av avgifter för kurser utomlands. Intäkterna redovisas i den period som kursen startar.

*Avskrivningar*

Tillämpade avskrivningstider:

Inventarier, verktyg och installationer 5 år

Vid fastställande av det avskrivningsbara beloppet för dessa har hänsyn tagits till beräknat restvärde.

*Nyckeltalsdefinitioner*

Soliditet

Eget kapital och obeskattade reserver (med avdrag för uppskjuten skatt) i förhållande till balansomslutningen.

**Upplysningar till resultaträkningen**

<b>Not 1 Medelantalet anställda</b>	<b>2023-08-31</b>	<b>2022-08-31</b>
Medelantalet anställda	4	4

**Upplysningar till balansräkningen**

<b>Not 2 Inventarier, verktyg och installationer</b>	<b>2023-08-31</b>	<b>2022-08-31</b>
Ingående anskaffningsvärde	0	0
Utgående anskaffningsvärde	0	0
Ingående avskrivningar	0	0
Utgående avskrivningar	0	0
Redovisat värde	0	0

2024032510060

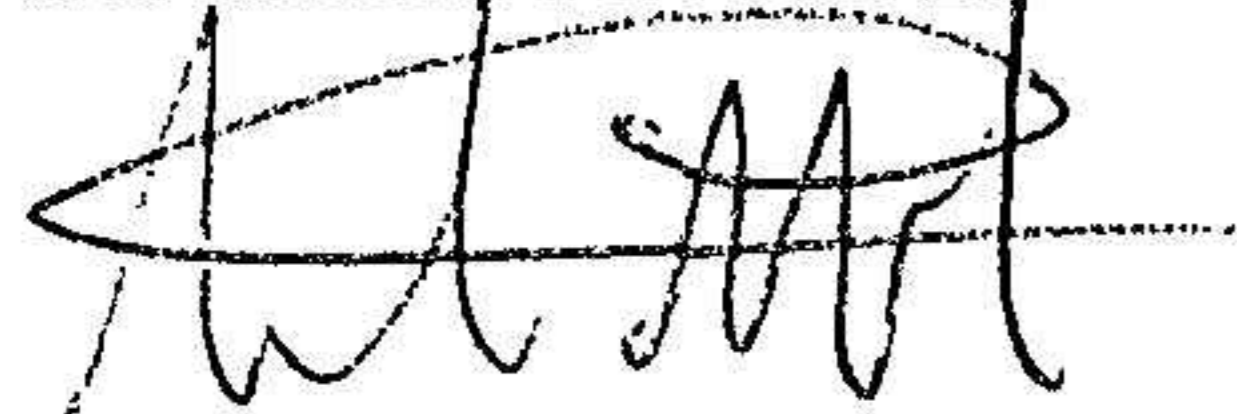
Avista Education Språkresor AB  
Org.nr. 556274-4267

7 (7)

<b>Not 3 Andra långfristiga värdepappersinnehav</b>	<b>2023-08-31</b>	<b>2022-08-31</b>
Ingående anskaffningsvärde	400 000	400 000
Utgående anskaffningsvärde	0	400 000
Redovisat värde	0	400 000
<b>Not 4 Ställda säkerheter</b>	<b>2023-08-31</b>	<b>2022-08-31</b>
Säkerheter enligt resegarantilagen; spärrade bankmedel	0	0
Säkerheter enligt resegarantilagen; värdepapper	750 000	650 000
Pantsatta medel; kapitalförsäkring	0	0
Summa ställda säkerheter	750 000	650 000
<b>Not 5 Eventualförplikelser</b>	<b>2023-08-31</b>	<b>2022-08-31</b>
Pensionsutfästelse	0	400 000

## Underskrifter

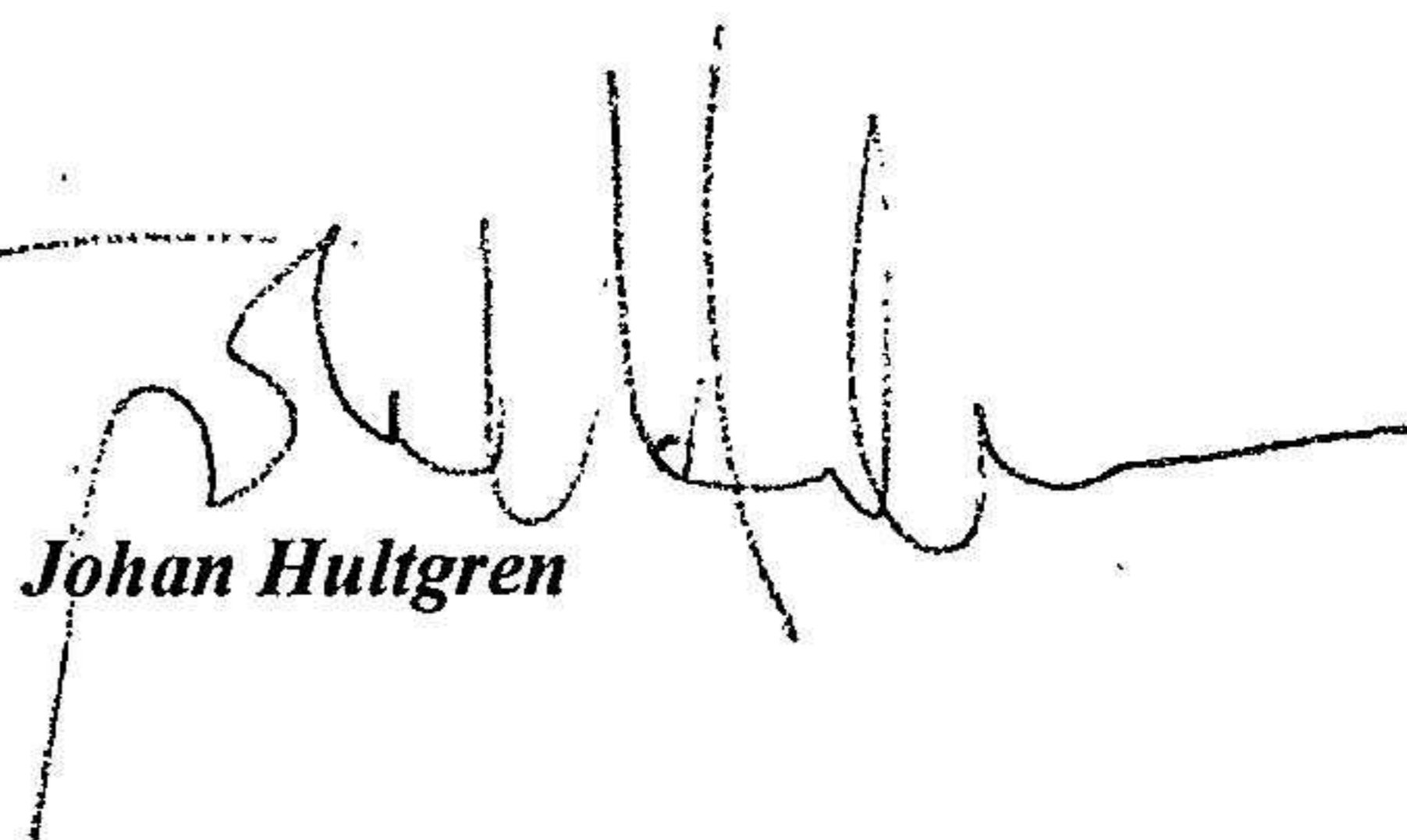
Stockholm 2024-02-29



Anders Åkerlund  
Ordförande



Babak Afsham  
VD



Johan Hultgren

Min revisionsberättelse har lämnats 2024-02-29



Tommy Nilsson  
Auktoriserad revisor

# Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i Avista Education Språkresor AB

Org.nr 556274-4267

## Rapport om årsredovisningen

### *Uttalanden*

Jag har utfört en revision av årsredovisningen för Avista Education Språkresor AB för räkenskapsåret 2022-09-01 - 2023-08-31.

Enligt min uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Avista Education Språkresor ABs finansiella ställning per den 2023-08-31 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Jag tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

### *Grund för uttalanden*

Jag har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till Avista Education Språkresor AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

### *Styrelsens och verkställande direktörens ansvar*

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar även för den interna kontroll som de bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen och verkställande direktören för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. De upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

### *Revisorns ansvar*

Mina mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller mina uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

En ytterligare beskrivning av mitt ansvar för revisionen av årsredovisningen finns på Revisorsinspektionens webbplats:

www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar. Denna beskrivning är en del av revisionsberättelsen.

## Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

### *Uttalanden*

Utöver min revision av årsredovisningen har jag även utfört en revision av styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för Avista Education Språkresor AB för räkenskapsåret 2022-09-01 - 2023-08-31 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Jag tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

### *Grund för uttalanden*

Jag har utfört revisionen enligt god revisionssed i Sverige. Mitt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet Revisorns ansvar. Jag är oberoende i förhållande till Avista Education Språkresor AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

### *Styrelsens och verkställande direktörens ansvar*

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt. Verkställande direktören ska sköta den löpande förvaltningen enligt styrelsens riktlinjer och anvisningar och bland annat vidta de åtgärder som är nödvändiga för att bolagets bokföring ska fullgöras i överensstämmelse med lag och för att medelsförvaltningen ska skötas på ett betryggande sätt.

### *Revisorns ansvar*

Mitt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed mitt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller

- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

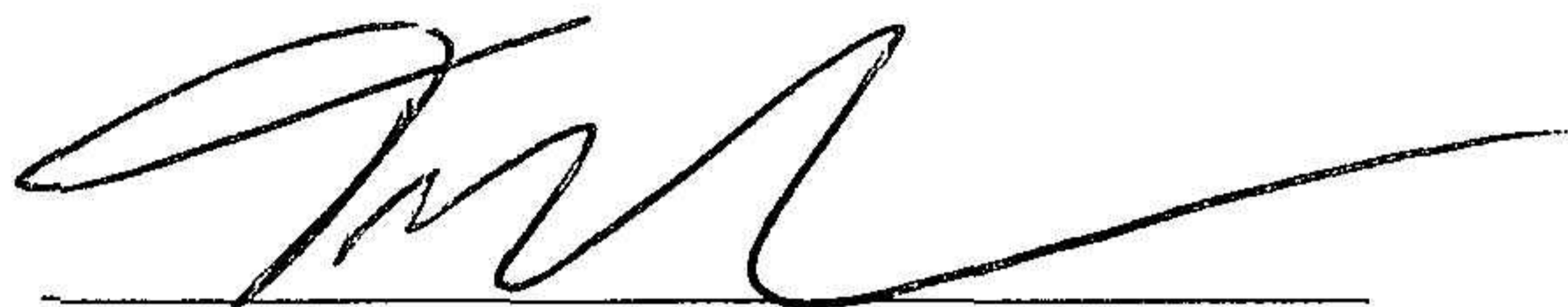
Mitt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed mitt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

En ytterligare beskrivning av mitt ansvar för revisionen av förvaltningen finns på Revisorsinspektionens webbplats:

[www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar](http://www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar). Denna beskrivning är en del av revisionsberättelsen.

Stockholm 2024-02-29



Tommy Nilsson  
Auktoriserad revisor